

T.C.
KAFKAS ÜNİVERSİTESİ
SLAV DİLLERİ VE EDEBİYATLARI BÖLÜMÜ
LİSANS DERS PROGRAMI (Müfredat 2022)

1.SINIF						
1. YARIYIL						
DERSİN KODU	DERSİN ADI	COURSE NAME	T.	P.	K.	ECTS
RU 101	Rus Sözlü Edebiyatı ve Eski Rus Edebiyatı	Russian Oral Literature and Old Russian Literature	4	0	4	5
RU 103	Pratik Rusça I	Practical Russian Language I	4	0	4	5
RU 105	Rus Tarihi ve Kültürü I	Russian history and culture I	2	0	2	2
RU 107	Rusça Ses Bilgisi	Russian phonology	2	0	2	2
RU 109	Rus Leksikolojisi	Russian lexicology	2	0	2	2
RU 111	Çeviriye Giriş	Introduction to translation	2	0	2	2
RU 113	Rusça Sözlü Anlatım I	Russian conversation I.	2	0	2	2
RU 115	Yazım Kuralları I	Rules of writing I.	2	0	2	2
171	Atatürk İlke ve İnkılap Tarihi I	Atatürk's principles and history of Revolution I	2	0	2	1
151	Türk Dili I	Turkish Language I.	2	0	2	1
181	Kariyer Planlama	Career Planning	1	0	1	2
RU 117	Temel Bilgi Teknolojisi I	Basic information technology I	2	0	2	2
RU 119	İngilizce I (seçmeli)	English I (elective)	2	0	2	2
RU 121	Ukraynaca I (seçmeli)	Ukrainian I (elective)				
TOPLAM			29		29	30

1.SINIF						
2. YARIYIL						
DERSİN KODU	DERSİN ADI	COURSE NAME	T.	P.	K.	ECTS
RU 102	Rus Edebiyatı XVIII. y.y	Russian literature XVIII.th century	4	0	4	6
RU 104	Pratik Rusça II	Practical Russian II	4	0	4	6
RU 106	Rus Tarihi ve Kültürü II	Russian history and culture II	2	0	2	2
RU 108	Rusça Pratik Ses Bilgisi	Practical Phonology In Russian	2	0	2	2
RU 110	Pratik Rus Leksikolojisi	Practical Russian Lexychology	2	0	2	2
RU 112	Rusça-Türkçe Çeviri	Russian-Turkish Translation	2	0	2	2
RU 114	Rusça Sözlü Anlatım II	Oral Expression In Russian II	2	0	2	2
RU 116	Yazım Kuralları II	Rules of writing II.	2	0	2	2
172	Atatürk İlke ve İnkılap Tarihi II	Atatürk's principles and history of Revolution II	2	0	2	1
152	Türk Dili II	Turkish Language II.	2	0	2	1
RU 118	Temel Bilgi Teknolojisi II	Basic information technology II	2	0	2	2
RU 120	İngilizce II (seçmeli)	English II (elective)	2	0	2	2
RU 122	Ukraynaca II (seçmeli)	Ukrainian II (elective)				
TOPLAM			28		28	30

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.
Evrainızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile dogrulayabilirsiniz.

2.SINIF**3. YARIYIL**

DERSİN KODU	DERSİN ADI		T.	P.	K.	ECTS
RU 201	Rus Edebiyatı XIX. yy (İlk Yarısı) I	Russian literature XIX.th century (first half) I	4	0	4	4
RU 203	Morfoloji I	Morphology I	6	0	6	6
RU 205	Rusça-Türkçe Çeviri I	Russian-Turkish Translation I	2	0	2	2
RU 207	Türkçe-Rusça Çeviri I	Turkish-Russian Translation I	2	0	2	2
RU 209	Dilbilime Giriş 1	Introduction to Linguistics 1	2	0	2	2
RU 211	Edebiyat Bilimine Giriş 1	Introduction to Literature 1	2	0	2	2
RU 213	Pratik Rusça III	Practical Russian III	2	0	2	4
RU 215	Dil Kültürolojisi I	Linguoculturology I	2	0	2	2
RU 217	Güzel Okuma I	Expressive reading.	2	0	2	2
RU 219	Sözlü Anlatım (Turizm) I	Russian conversation (Tourism) I	2	0	2	2
RU 221	İngilizce III (seçmeli)	English III (elective)	2	0	2	2
RU 223	Ukraynaca III (seçmeli)	Ukrainian III (elective)				
TOPLAM			28		28	30

2.SINIF**4. YARIYIL**

DERSİN KODU	DERSİN ADI		T.	P.	K.	ECTS
RU 202	Rus Edebiyatı XIX. y.y (İlk Yarısı) II	Russian literature XIX. th century (first half) II	4	0	4	4
RU 204	Morfoloji II	Morphology II	6	0	6	6
RU 206	Rusça-Türkçe Çeviri II	Russian-Turkish Translation II	2	0	2	2
RU 208	Türkçe-Rusça Çeviri II	Turkish-Russian Translation II	2	0	2	2
RU 210	Dilbilime Giriş II	Introduction to Linguistics 2	2	0	2	2
RU 212	Edebiyat Bilimine Giriş II	Introduction to Literature 2	2	0	2	2
RU 214	Pratik Rusça IV	Practical Russian IV	2	0	2	4
RU 216	Dil Kültürolojisi II	Linguoculturology II	2	0	2	2
RU 218	Güzel Okuma II	Expressive reading. II	2	0	2	2
RU 220	Sözlü Anlatım (Turizm) II	Russian conversation (Tourism) II	2	0	2	2
RU 222	İngilizce IV (seçmeli)	English IV (elective)	2	0	2	2
RU 224	Ukraynaca IV (seçmeli)	Ukrainian IV (elective)				
TOPLAM			28		28	30

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Evrağınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

3.SINIF**5. YARIYIL**

DERSİN KODU	DERSİN ADI		T.	P.	K.	ECTS
RU 301	Rus Edebiyatı XIX. yy (İkinci Yarısı) I	Russian literature XIX. th century I	4	0	4	6
RU 303	Sentaks I	Syntax I	6	0	6	6
RU 305	Rusça-Türkçe Çeviri III	Russian-Turkish Translation III	2	0	2	2
RU 307	Türkçe-Rusça Çeviri III	Turkish-Russian Translation III	2	0	2	2
RU 309	Edebi Metin Analizi I	Artistic analysis of the text I	2	0	2	2
RU 311	Pratik Rusça V	Practical Russian V	4	0	4	4
RU 313	Bilimsel Araştırma Yöntemleri I	Methods of scientific analysis I	2	0	2	2
RU 315	Dünya Edebiyatı I	World Literature I	2	0	2	2
RU 317	Kompozisyon I	Composition I	2	0	2	2
RU 319	İngilizce V (seçmeli)	English V (elective)	2	0	2	2
RU 321	Ukraynaca V (seçmeli)	Ukrainian V (elective)				
TOPLAM			28		28	30

3.SINIF**6. YARIYIL**

DERSİN KODU	DERSİN ADI		T.	P.	K.	ECTS
RU 302	XIX. YY Rus Edebiyatı (XIX. YY İkinci Yarısı) II	Russian literature XIX. th century II	4	0	4	6
RU 304	Sentaks II	Syntax II	6	0	6	6
RU 306	Rusça-Türkçe Çeviri IV	Russian-Turkish Translation IV	2	0	2	2
RU 308	Türkçe-Rusça Çeviri IV	Turkish-Russian Translation IV	2	0	2	2
RU 310	Edebi Metin Analizi II	Artistic analysis of the text II	2	0	2	2
RU 312	Pratik Rusça VI	Practical Russian VI	4	0	4	4
RU 314	Bilimsel Araştırma Yöntemleri II	Methods of scientific analysis II	2	0	2	2
RU 316	Dünya Edebiyatı II	World Literature II	2	0	2	2
RU 318	Kompozisyon II	Composition II	2	0	2	2
RU 320	İngilizce VI (seçmeli)	English VI (elective)	2	0	2	2
RU 322	Ukraynaca VI (seçmeli)	Ukrainian VI (elective)				
TOPLAM			28		28	30

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Evrağınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

4.SINIF						
7. YARIYIL						
DERSİN KODU	DERSİN ADI		T.	P.	K.	ECTS
RU 401	Rus Edebiyatı XX. yy I	Russian literature XX. th century I	4	0	4	6
RU 403	Genel Dilbilim I	General Linguistics I	2	0	2	2
RU 405	Pratik Rusça VII	Practical Russian VII	4	0	4	4
RU 407	Rusça Deyimbilim I	Russian phraseology I	2	0	2	2
RU 409	Edebiyat Teorisi I	Theory of Literary	2	0	2	2
RU 411	Stilistik I	Stylistic I	2	0	2	4
RU 413	Seminer (Edebiyat) I	Seminar (Literature) I	4	0	4	4
RU 415	Senkron Çevirinin Temelleri I	Basics of simultaneous translation I	2	0	2	2
RU 417	Kompozisyon III	Composition III	2	0	2	2
RU 419	İngilizce VII (seçmeli)	English VII (elective)	2	0	2	2
RU 421	Ukraynaca VII (seçmeli)	Ukrainian VII (elective)				
TOPLAM			26		26	30

4.SINIF						
8. YARIYIL						
DERSİN KODU	DERSİN ADI		T.	P.	K.	ECTS
RU 402	Rus Edebiyatı XX. yy II (90'lı yılların başına kadar)	Russian literature XX. th century II (Until the beginning of the 90 's)	4	0	4	6
RU 404	Genel Dilbilim II	General Linguistics II	2	0	2	2
RU 406	Pratik Rusça VIII	Practical Russian VIII	4	0	4	4
RU 408	Rusça Deyimbilim II	Russian phraseology II	2	0	2	2
RU 410	Edebiyat Teorisi II	Theory of Literary II	2	0	2	2
RU 412	Stilistik II	Stylistic II	2	0	2	4
RU 414	Seminer (Dil) II	Seminar (Language) II	4	0	4	4
RU 416	Senkron Çevirinin Temelleri II	Basics of simultaneous translation II	2	0	2	2
RU 418	Kompozisyon IV	Composition IV	2	0	2	2
RU 420	İngilizce VIII (seçmeli)	English VIII (elective)	2	0	2	2
RU 422	Ukraynaca VIII (seçmeli)	Ukrainian VIII (elective)				
TOPLAM			26		26	30

Not: Öğrenci seçmeli derslerden birini seçmek zorundadır.

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.
Evrağınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

T.C.
KAFKAS ÜNİVERSİTESİ
SLAV DİLLERİ VE EDEBİYATLARI BÖLÜMÜ
LİSANS DERS İÇERİKLERİ

1. SINIF

1.YARIYIL

RU 101 - Rus Sözlü Edebiyatı ve Eski Rus Edebiyatı

Rus Sözlü Edebiyatı dersi birinci sınıfın güz döneminin ilk yarısını kapsar. Dersin amacı öğrencilere folklorun bir parçası olan sözlü halk edebiyatını ve sözlü halk edebiyatının kültür tarihindeki ve edebiyattaki yeri ve önemini açıklamaktır. Eski Rus Edebiyatı dersi birinci sınıfın güz döneminin ikinci yarısını kapsar. Dersin amacı öğrencileri Eski Rus Edebiyatının ortaya çıkışı ve gelişim tarihini anlatmak, tür ve üslup sistemlerini açıklamaktır.

RU 103 – Pratik Rusça I

Pratik Rusça I dersi birinci sınıfın güz ve bahar olmak üzere iki döneminde de yer alır. Ders dil edimindeki dört temel beceri olan dinleme, konuşma, okuma ve yazmayı geliştirmeye yöneliktir. Dersin temel hedefi öğrencilerin asgari morfolojik, sentaktik ve kelime terkibi kullanımlarını sağlamaktır.

RU 105 – Rus Tarihi ve Kültürü I

Başlangıçtan günümüze kadar Rusya'nın tüm tarihsel evrelerinin öğrenciler tarafından öğrenilmesi ve özümsemesi amaçlanmaktadır. Bu evreleri daha anlaşılır hale getirebilmek için bu ders: Slavların kökeninde başlayarak, Kiev Rusyası, Moskova Rusyası, Çarlık Rusyası, 18. ve 19. Yy Rusyası şeklinde tarihsel süreçlere ayrılarak işlenmektedir.

RU107 – Rusça Ses Bilgisi

Rusça Ses Bilgisi dersi birinci sınıfın güz ve bahar olmak üzere iki döneminde de yer alır. Güz döneminde ses bilgisi dersinin teorik kısmı ele alınır. Dersin amacı öğrencileri Rus dilinin ses sistemiyle tanıştırmak, vurgu ve tonlama üzerinde çalışarak bildirişim sürecinde dilin doğru sesletim, vurgu ve tonlama ile kullanımını sağlamaktır.

RU 109 – Rus Leksikolojisi

Rus Leksikolojisi dersi birinci sınıfın güz ve bahar olmak üzere iki döneminde de yer alır. Güz döneminde Rus Leksikolojisi dersinin teorik kısmı ele alınır. Dersin amacı öğrencilerin kelime hazinelerini zenginleştirerek, genel kültürlerini ve filolojik kazanımlarını genişletmektir.

RU 111 – Çeviriye Giriş

Çeviriye Giriş dersinin amacı, 'çeviri', 'çevirmen', 'çevirmek' tanımlarından hareketle, öğrenciye, sözcük-basit cümle- karmaşık/ bileşik cümle ekseninde Rusçadan Türkçeye sözlü ve yazılı aktarım yapabilme becerisi kazandırmaktır. Bu ders, çeviriye ilişkin bazı terim ve tanımlarla, Rusçadan Türkçeye sözlü ve yazılı çevirinin temel metotlarını ve söz konusu metotların pratikte kullanımını içermektedir.

RU 113 – Rusça Sözlü Anlatım I

Dersin amacı öğrencinin Rusça konuşma becerilerini geliştirmektir. Bu doğrultuda öğrencinin temel düzeyde Rusça konuşma becerisini kazanabilmesi için kaynak ders kitabı, dinleme ve izleme gibi birçok duyuya hitap edebilecek kaynaklar verilmektedir. Derste konuşmaya yönelik, farklı zorluklarda alıştırmalar yapılmakta, renkli resimler, fotoğraflar gibi materyallerle konuşma becerisinin oluşması desteklenmektedir.

RU 115 – Yazım Kuralları I

Yazım Kuralları I dersinin amacı öğrencilerin Rus dilinin temel noktalama kurallarına, konuşma diline özgü kurallara hakim olarak fonetik, morfemik, kelime terkibi bakımından, morfolojik, sentaktik, stilistik analiz yapmalarını sağlamaktır.

171 – Atatürk İlke ve İnkılap Tarihi I

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Evrâğınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

151 – Türk Dili I

RU 151 – Temel Bilgi Teknolojisi I
181 – Kariyer Planlama Öğrencilerin farklı sektörler hakkında bilgi sahibi olmalarını, kendilerinin ve becerilerinin yanında gelişimleri için kullanabilecekleri araçları tanımlarını sağlayarak, onları en verimli ve mutlu olacakları alanlara yönlendirmektir.
RU 119 – İngilizce I (seçmeli)
RU 121 – Ukraynaca I (seçmeli)
Ukraynaca I dersinin amacı öğrencilerin Ukrayna dilinde farklı türlerde konuşma faaliyetleri yapabilme, dinleme, anlama becerisi kazanabilme ve Ukrayna dilinde iletişim kurabilmelerini sağlamaktır. Dersin temel hedefi öğrencinin günlük yaşamda ve sosyokültürel alanlarda Ukrayna diline özgü sonekleri doğru ve yerinde kullanabilme ve fiil çekimlerini uygulayabilmelerini sağlamaktır. Derste günlük konuşma için yeterli başlangıç seviyesi iletişim kalıpları, dilin bütünsel ses yapısının birimleri olan sesler ve harfler üzerine fonetik materyal ve yazım bilgisi ve kurallarına değinilecektir.

1. SINIF

2.YARIYIL
RU 102 - Rus Edebiyatı XVIII. Yy.
Rus Edebiyatı XVIII. Yy dersinin amacı öğrencilerin ulusal edebiyat ve dünya edebiyatının gelişimi bağlamında Rus yazılı edebiyatının edebi sürecine ve XVIII. Yüzyıla ait edebi metinlerle kuramsal kavramlara hâkim olmalarını sağlamaktır. Öğrencilerin XVIII. Yüzyıl Rus edebiyatına ait şair ve yazarların eserlerini tahlil ederek; Rus edebiyatı tarihine geçiş dönemi olarak XVIII. yüzyıla dair genel bir edebi tasavvur oluşturma, XVIII. Yüzyıl edebiyatının Rus ulusal edebiyatının ve sanatının oluşumunda yeri ve önemini kavraması beklenmektedir.
RU 104 – Pratik Rusça II
Pratik Rusça II dersinin amacı öğrencilerin kendilerine verilen günlük yaşamda, sosyokültürel alanlarda ve eğitim yaşamında karşılaşılabilecekleri örnek durumlarda iletişim kurma becerisi edimini sağlamaktır. Öğrencilerin ana dili Rusça olan kişilerle iletişim kurmalarına imkân verecek derecede Rus diline hâkim olmalarını sağlamak hedeflenmektedir. Dersin dört temel dil becerisinden okuma becerisinde öğrencinin sosyoekonomik, sosyokültürel metinleri okuma becerisinin gelişmesi; yazma becerisinde farklı üsluplarda ve konularda yazı diline hâkim olması; dinleme becerisinde resmi ve bilimsel türde konuşmaları dinleyip ana dili Rusça olan kişilerle eşdeğer çıkarımlar yapması ve bilgi sahibi olması, konuşma becerisinde ise farklı iletişim alanlarında azami dil kullanımıyla kendini ve düşüncelerini ifade etmesi beklenmektedir.
RU106 – Rus Tarihi ve Kültürü II
Kültür kavramını ne olduğu ve ne olmadığı üzerinde durulduktan sonra, Rus kültürünü tarihsel süreçlerle paralel bir şekilde tanıtmaktır. Başlangıçtan günümüze kadar olan geçirdiği kültürel evrelerin ortaya konması hedeflenmektedir. Tüm süreçlerde Rus toplumunun sosyal yapısı, iktisadi hayatı, idari yapısı, düşünce ve ahlak normları, sanatı, yaşam biçiminin nasıl geliştiği ve evrildiği hususları ayrıntılı bir biçimde ele alınır ve gözlemlenir.
RU108 – Pratik Rusça Ses Bilgisi
Pratik Rusça Ses Bilgisi, güz döneminde verilen kuramsal Ses Bilgisi dersinin, öğrencilerin edindiği kuramsal bilgileri pratiğe dökme imkânı veren devamı niteliğindedir. Pratik Rusça Ses Bilgisi dersinin amacı öğrencilerin Rus dilinin kendi sesletim kurallarına uygun biçimde konuşmalarını ve yazmalarını sağlamaktır. Derste güz döneminde verilen telaffuz, vurgu ve tonlama kurallarının pratiğe geçirilmesine yönelik çalışmalar yapılır.
RU110 – Pratik Rus Leksikolojisi
Pratik Rus Leksikolojisi, güz döneminde verilen kuramsal Leksikoloji dersinin, öğrencilerin edindiği kuramsal bilgileri pratiğe dökme imkânı veren devamı niteliğindedir. Pratik Rus Leksikolojisi dersinin amacı öğrencilerin temel anlam yan anlam farklarını anlayabilme, eşanlam, karşıtanlam, sesteş, sözcükleri tespit edebilme, Rus diline diğer dillerden geçen yabancı kökenli sözcükleri, arkaik sözcükleri ve epitetleri belirleyebilme, örneklendirme becerilerini edinmelerini sağlamaktır.

Bu belge güvencilli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Evrakınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

RU 112 – Rusça-Türkçe Çeviri
Rusça-Türkçe Çeviri dersinin amacı anadili Türkçe olan öğrencilerin öğrendikleri dil olan kaynak dil Rusçadan farklı konu, tema ve türlerde metinleri erek dil Türkçeye çeviri becerisi kazanmalarını sağlamaktır. Öğrencinin kaynak metni analiz etmesi, çeviri sürecinde iki dile özgü kuralları gözetmesi, metni ardından cümleleri, kelime terkiplerini ve kelimeleri analiz ederek erek dil Türkçede bu dilin kurallarına uygun biçimde yeniden yapılandırması beklenmektedir. Dersin temel hedefi öğrencinin mesleki yaşamında karşılaşacağı teknik alan çevirilerine hazırlık yapmaktır.
RU 114 – Rusça Sözlü Anlatım II
Bu derste öğrencinin temel düzeyde Rusça bilgisi ile aktif ve etkili bir biçimde Rusça konuşma becerisini kazanmasını sağlamak hedeflenmektedir. Rusça konuşma becerisinin geliştirilebilmesi için kaynak ders kitabı, dinleme ve izleme gibi kaynaklara başvurulmaktadır. Derste konuşmaya yönelik, farklı zorluklarda alıştırmalar yapılmakta, renkli resimler, fotoğraflar gibi materyallerle konuşma becerisinin geliştirilmesi hedeflenmektedir.
RU 116 – Yazım Kuralları II
Yazım Kuralları II dersinin amacı öğrencilerin orfografi konusunda edindikleri kuramsal bilgileri, imla kurallarını pratiğe dökmelerini sağlamaktır. Bu aşamada öğrencinin imla kurallarından doğru olanı seçmesi, doğru biçimde kullanması ve karşılaştığı yazım hatalarını düzeltmesi; sözcüklerin yazım kuralları açısından incelemesini yapması beklenmektedir.
172 – Atatürk İlke ve İnkılap Tarihi II
152 – Türk Dili II
RU 152 – Temel Bilgi Teknolojisi II
RU 120 – İngilizce II (seçmeli)
RU 122 – Ukraynaca II (seçmeli)
Ukraynaca II (seçmeli) dersinin amacı öğrencileri ana dili Ukraynaca olan kişilerle iletişim kurabilecek seviyeye getirmek, konuşma dili ve yazı dilinde monolog ve diyalog oluşturmalarını sağlamak, günlük yaşamda ve sosyokültürel alanlarda okuma, yazma, dinleme ve konuşma gibi temel yabancı dil becerilerini geliştirmektir.

2. SINIF

3.YARIYIL

RU 201 - Rus Edebiyatı XIX. Yy (İlk Yarısı) I

Rus Edebiyatı XIX. Yy (İlk Yarısı) I dersinin temel hedefi Rus edebiyatının XIX. Yüzyılın ilk yarısında geçirdiği gelişimi ve değişimi ortaya koymak, Rus romantizminin felsefi ve estetik özelliklerini açıklayarak dönemin önde gelen V. A. Jukovski, A. S. Puşkin, M. Yu. Lermantov, N. V. Gogol gibi yazar ve şairlerinin sanatsal özgünlüğünü belirtmektir.

RU 203 – Morfoloji I

Morfoloji I dersinin amacı öğrencilere anlambilimsel ve yapısal temelde Rus dilinin morfolojik yapısını anlatmaktır. Dersin pratik kısmı öğrencilerin gelecek mesleki yaşamlarında kullanabilecekleri üslup becerilerinin gelişmesini sağlamaktan müteşekkildir. Dersin hedefleri, morfolojinin çağdaş Rus dilinde yeri ve önemini saptamak, temel morfolojik kavram ve terminolojiye sahip olmak, Çağdaş Rus Dili Çalışmaları'nın temel kavramlarını, dilin bölümlere ayrılma prensiplerini anlamaktır.

RU 205 – Rusça-Türkçe Çeviri I
Rusça- Türkçe Çeviri I dersinin amacı öğrencilerin kaynak dil olan Rusçada kaleme alınmış farklı konu, tema ve türlerde metinleri yapısal, anlamsal, üslup açısından analiz edip, erek dil olan Türkçede dilin kurallarına uygun biçimde yeniden yapılandırması becerini kazandırmaktır. Dersin hedefi öğrencinin mesleki yaşamda karşısına çıkabilecek çevirilere hazırlamak ve çeviri edimi kazandırarak öğrencinin Rus dilinde sözlü ve yazılı anlatımına da katkı sağlamaktır.
RU 207 – Türkçe-Rusça Çeviri I
Türkçe-Rusça Çeviri I dersi öğrencinin anadilinden öğrendiği dil olan erek dil Rusçaya çeviri yapmayı deneyimleyeceği ilk derstir. Dersin amacı öğrencinin kendi dilindeki kelimelerin, kelime terkiplerinin, yapıların, cümlelerin ve bütünsel olarak metnin erek dil Rusçada eşdeğerlerini bularak, anadilindeki metni erek dilde dilin kurallarına uygun biçimde yeniden yapılandırmasını sağlamaktır.
RU 209 – Dilbilime Giriş I
Dilbilime Giriş I dersinin amacı; öğrencilerin dili bir sistem, bilimsel bir disiplin ve mesleki bir alan olarak tasavvur etmelerini, dilbilimsel terminolojiyi özümsemelerini, gelecekte Rus Dili Çalışmaları alanındaki öğrenme süreci için ön koşul kabul edilebilecek teorik ve pratik dil becerileri edimini sağlamaktır.
RU 211 – Edebiyat Bilimine Giriş I
Edebiyat Bilimine Giriş I dersi öğrencilerin edebiyatbilimi ile edebiyatbilimin temel disiplinleri, terminolojisini kavrayarak edebi esere bilimsel yaklaşım geliştirmeyi amaçlamaktadır. Öğrenciler tarafından edebi bir yapıtın incelenmesinde kavramsal terminolojik bir perspektif geliştirilmesi, edinilen bilgilerin mesleki yaşamda karşılaşılabilecek sorunların çözümünde kullanılması hedeflenmektedir.
RU 213 – Pratik Rusça III
Pratik Rusça III dersinin amacı öğrencinin okuma, konuşma, dinleme ve yazma olmak üzere dört temel dil becerisini geliştirmektir. Öğrencinin kendisine verilen sosyokültürel, toplumsal, politik ve bilimsel Rusça metinleri okuması ve metnin yapısal, anlamsal ve iletişimsel analizini yaparak bu metinleri sözlü biçimde yeniden yapılandırması beklenmektedir. Öğrencinin muhatabına doğru ve yerinde sorular yönelmesi, bir ricada bulunması, açıklama yapması, tekrar etmesi, onay-ret belirtmesi, antitez üretmesi gerekmektedir.
RU 215 – Dil Kültürolojisi I
Dil Kültürolojisi I Dersinin amacı öğrencilerin dil ve kültür kavramlarını, dil kültür etkileşimlerini Rus dili ekseninde incelemelerini sağlamaktır. Dersin temel hedefi kültürler arası iletişimi dil ve kültür bağlamında incelemektir. Öğrencinin dili kültürün temel parçası olarak görmesi beklenmektedir.
RU 217 – Güzel Okuma I
Güzel Okuma I Dersinin amacı öğrencinin etkili okuma becerisini geliştirmektir. Farklı tür ve konularda okuma alıştırmaları yapılarak öğrencinin telaffuz, vurgu, doğru tonlama ve konuşma edimlerinin geliştirilmesi hedeflenmektedir.
RU 219 – Sözlü Anlatım (Turizm) I
Bu dersin amacı, turizm sektöründe çalışan/ çalışacak olanlara amaca yönelik Rusça konuşma becerisi kazandırmak, söz konusu iş sahasına yönelik hazırlıklı/ hazırlıksız diyaloglara ve terminolojiye hâkimiyeti sağlamak ve özellikle seyahat modülünü odağa almaktır. Bu ders, Turizm sektöründe Rusça sözlü anlatım, sözcük dağarcığını geliştirmeye yönelik uygulamalar, ifade ve deneyimler, seyahat modülünü içermektedir.
RU 221 – İngilizce III (seçmeli)
RU 223 – Ukraynaca III (seçmeli)
Ukraynaca III (seçmeli) dersinin amacı başlangıç seviyesinde kelime haznesine sahip olmak ve bu kelimelerle farklı türde konuşmalar oluşturmalarına imkân verecek kelime terkihi bilgisine sahip olmalarını sağlamaktır.

2. SINIF

4.YARIYIL
RU 202 - Rus Edebiyatı XIX. Yy (İlk Yarısı) II
Rus Edebiyatı XIX. Yy (İlk Yarısı) II dersinin amacı öğrencilerin döneme ait okuması tavsiye edilen eserleri başarılı biçimde özümsemelerini sağlamaktır. Dersin konusu dönemin şair ve yazarlarının edebi yaşamlarının öğrenciler tarafından kavranması, edebi yapıtların estetik özellikleri göz önünde bulundurularak, ait oldukları edebi türlerin açıklanması hedeflenmektedir.

By belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Evrakınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

RU 204 – Morfoloji II
Morfoloji II dersinin amacı çağdaş Rus dilinin anlamsal yapıların dilbilgisel kategorilerle özdeşik bütünsel bir genel anlam ortaya koyan bir dizi sözcük olduğunu belirtmek, edinilen bilgilerin dilsel analizde kullanımını sağlamak, Rus dilinde iletişim kurarken karşılaşılması mümkün olan kuramsal ve teorik problemlerin çözümünde morfoloji kuramlarının etkili biçimde kullanılması becerisini geliştirmek hedeflenmiştir.
RU 206 – Rusça-Türkçe Çeviri II
Rusça – Türkçe Çeviri II Dersinin amacı öğrencilerin farklı tür ve konularda dil seviyelerine uygun metinleri bütünden parçaya yani metinden kelimeye analiz edip erek dil olan Türkçede eş değerlerini bulup yeniden yapılandırmalarını sağlamaktır.
RU 208– Türkçe-Rusça Çeviri II
Türkçe – Rusça Çeviri II Dersinin amacı öğrencinin dil seviyesine uygun Türkçe cümleleri ve metinleri erek dil Rusçada dilin kendine özgü biçimsel anlamsal ve üslup açısından kurallarına uygun biçimde yeniden yapılandırılmasıdır.
RU 210 – Dilbilime Giriş II
Dilbilime Giriş II dersinin amacı öğrencilerin teorik dilbilim alanında temel dilbilimsel akımlara, çağdaş dilbilimde sürekli değişim ve gelişim halinde olan belli başlı dilbilimsel görüşlere ve terimlere, dilin yapısı ve Evrensel dilbilgisine hâkim olmalarını sağlamaktır.
RU 212 – Edebiyat Bilimine Giriş II
Edebiyat Bilimine Giriş II dersinin amacı edebiyatbiliminin beşeri bilimler ve filolojik disiplinler içerisindeki yerini belirlemek, sanatın bir alanı olarak edebiyatı ortaya koymaktır. Edebiyatbilimi tarihi boyunca edebi okullarca ortaya atılmış bazı bilimsel edebi akımlara değinmek hedeflenmiştir.
RU 214 – Pratik Rusça IV
Pratik Rusça IV dersinin amacı öğrencinin konunun esaslarına, detaylarına değinerek gerçek yahut hayali bir olayı konuşarak ifade etmesi, farklı tür ve konulardaki metinleri bütünüyle anlaması, okuduğu metne eleştirel yaklaşabilmesi beklenmektedir. Dersin hedefi öğrencinin aşına olduğu ve olmadığı konuları ders, sohbet, bildiri, röportaj, radyo ve telehaber alanlarında bütüncül olarak anlaması, genel içeriği kavraması, önemli olan bilgiyi kavramasıdır. Öğrenci farklı tür ve konularda yazılı ve sözlü olarak fikirlerini beyan edecektir. Bu fikirleri bakış açılarını çeşitlendirerek savunması beklenmektedir.
RU 216 – Dil Kültürolojisi II
Dil Kültürolojisi II Dersinin amacı kültürolojinin disiplinler arası bir bilim olduğunu güncel sorunlarını belli başlı kavram ve teorilerini ele almaktır. Dersin temel hedefi öğrencinin dil kültürolojisi metodoloji, yöntem ve ilkelerine hakim olması, Rus dili ve kültürü arasındaki bağlantıları analiz etmesi Türk dili ve kültürü ile karşılaştırmalı olarak inceleyebilmesidir.
RU 218 – Güzel Okuma II
Güzel Okuma II Dersin amacı güz döneminde etkili okuma konusunda edinilen teorik bilgilerin ve Rus diline özgü, vurgu, tonlama, telaffuz kurallarının pratiğe dökülmesidir. Öğrencinin sınıf ortamında metin, şiir, okumaları yspması ve kısa piyesler canlandırması beklenmektedir.
RU 220 – Sözlü Anlatım (Turizm) II
Bu dersin amacı, turizm sektöründe çalışan/ çalışacak olanlara amaca yönelik Rusça konuşma becerisi kazandırmak, söz konusu iş sahasına yönelik hazırlıklı/ hazırlıksız diyaloglara ve terminolojiye hâkimiyeti sağlamak ve özellikle konaklama modülünü odağa almaktır. Bu ders, Turizm sektöründe Rusça sözlü anlatım, sözcük dağarcığını geliştirmeye yönelik uygulamalar, ifade ve deneyimler, konaklama modülünü içermektedir.
RU 222 – İngilizce IV (seçmeli)
RU 224 – Ukraynaca IV (seçmeli)
Ukraynaca IV (seçmeli) dersinin amacı öğrencilerin Ukrayna dilinde isim, sıfat ve fiilleri öğrenerek kelime dağarcıklarını genişletmelerini ve dile özgü kurallara göre farklı isim, sıfat ve fiil yapılarını kullanarak cümleler kurmalarını sağlamaktır.

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Evracınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

3. SINIF

5.YARIYIL

RU 301 - Rus Edebiyatı XIX. Yy (İkinci Yarısı) I

Rus Edebiyatı XIX. Yy (İkinci Yarısı) I dersinin amacı öğrencilerin XIX. Yüzyıl Rus edebiyatının gelişimini, genel özelliklerini, bu yüzyılın ikinci yarısında ortaya çıkan edebi akımlar ve edebi türler ile bahsi geçen dönemde yaşamış yazar ve şairlerin yaşamı edebi yaşamı üretkenliği ve edebi eserleri incelenerek analiz edilecektir.

RU 303 – Sentaks I

Sentaks I dersinin amacı öğrencilerin Rus Dili Çalışmaları alanında sağlam bir kuramsal bilgi birikimine; pratikte sentaktik seviyede dilsel birimleri tahlil etme bilgi ve becerisine sahip olmalarını sağlamaktır.

RU 305 – Rusça-Türkçe Çeviri III

Rusça-Türkçe Çeviri III dersinin amacı, çeşitli metinler üzerinde güncel, kuramsal ve uygulamalı teknikler kullanarak Rusçadan Türkçeye sözlü ve yazılı düzeyde aktarım yapabilme becerisi kazandırmaktır.

RU 307 – Türkçe-Rusça Çeviri III

Türkçe- Rusça Çeviri III dersinin amacı, öğrencinin kendisine verilen B1 B2 seviyesi Türkçe metinleri Rus diline aktarması becerisini kazandırmaktır. Öğrencinin Türkçeden Rusçaya çeviri tekniklerini ve yöntemlerini edinmesi ve gerekli yerlerde kullanması beklenmektedir.

RU 309 – Edebi Metin Analizi I

Edebi Metin Analizi I dersinin temel amacı öğrencilerde edebi metin üzerinde çalışma etaplarına hâkim olma, edebi metinlerin dilbilimsel, edebiyatbilimsel ve kültürdilbilimsel analizi becerisi kazandırmaktır.

RU 311 – Pratik Rusça V

Pratik Rusça V dersinin amacı öğrencilerin eşzamanlı olarak dinleme, anlama, yazma ve konuşma becerilerini geliştirmektir. Öğrenci derste B2 seviyede Rusça metinler okuyacak, kendi fikir ve düşüncelerini kaleme aldığı yeni metinler oluşturacak, dinleme çalışmaları yaparak, anladıklarını genel hatlarıyla aktarmadan detaylı betimlemeye çeşitli yöntemlerle sözlü olarak ifade edecek, sınıfta görüş bildirimi, bildirilen görüşlerle aynı-farklı fikirlerde olma durumunu sebep sonuç ilişkisi içinde izah edecek.

RU 313 – Bilimsel Araştırma Yöntemleri I

Bilimsel Araştırma Yöntemleri I dersinin amacı bilimsel araştırmaların temel kurallarını, prensiplerini, kavramlarını, terminolojisini, içeriğini ve bilimsel araştırma yürütme sürecine dair temel prensipleri ortaya koymaktır.

RU 315 – Dünya Edebiyatı I

Dünya Edebiyatı I dersinin amacı öğrencilerin dünya edebiyatı tarihi, başlıca edebiyat okulları ve edebi akımları öğrenerek edebiyatın metodolojisi ve kuramlarına hâkim olmalarını sağlamaktır.

RU 317 – Kompozisyon I

Bu derste kompozisyon kavramı üzerinde durulmaktadır. Kompozisyon kavramına nelerin dâhil edildiği ve kompozisyon yazımının Rusça bilgisine katkıları üzerinde durulur. Kompozisyon yazımı kuralları hakkında genel bilgiler verilir.

RU 319 – İngilizce V (seçmeli)

RU 321 – Ukraynaca V (seçmeli)

Ukraynaca V (seçmeli) dersi sekiz dönem sürecek olan Ukrayna dilinin orta seviyesini teşkil etmektedir. Öğrencinin günlük yaşamda, kültürel, mesleki ve eğitim alanlarında iletişim kurmasına imkân verecek seviyede Ukrayna diline hâkim olması amaçlanmaktadır. Dersin temel hedefi öğrencinin isim, zamir, sıfat, fiil gibi belli başlı sözcükler açısından zengin bir kelime hazinesine sahip olmasını, temel morfoloji bilgisine hâkim olmasını, eylem bildiren fiilleri, sonuç bildiren fiilleri, geçmiş ve gelecek zaman kipleri çekimlerini, istek, dilek ve uyarı ifadeleriyle yön bildiren fiilleri öğrenmesi ve kullanmasını sağlamaktır.

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır. Evrakınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

3. SINIF

6.YARIYIL

RU 302 - Rus Edebiyatı XIX. Yy (İkinci Yarısı) II
Rus Edebiyatı XIX. Yy (İkinci Yarısı) II dersinin amacı Rus edebiyatının Altın Çağı olarak bilinen XIX. Yüzyılın ikinci yarısında Rus edebiyatının durumunu, edebi akım ve türleri, bu dönemde yaşamış yazar ve şairlerin yaşamı ile edebi yaşamı ve eserlerini ele almaktır.
RU 304 – Sentaks II
Sentaks II dersinin amacı öğrencilerin çağdaş Rus dilinin sentaktik özelliklerini, temel kavram ve kurallarını öğrenmelerini sağlamak ve dilsel birimlerin, kelime terkiplerinin, basit, birleşik ve çok bileşenli cümlelerin sentaktik tahlilini yapabilmeye becerileri edinmelerini sağlamaktır.
RU 306 – Rusça-Türkçe Çeviri IV
Rusça-Türkçe Çeviri IV dersinin amacı Rusçadan Türkçeye sözlü ve yazılı çevirinin güncel teknik ve yöntemlerini ve bunların uygulama sahasında kullanımını içermektedir. Dersin temel hedefi öğrencinin Rusçadan Türkçeye metin çeviri teknik ve yöntemlerini edinmesi, B1 B2 seviyedeki Rusça metinleri Türkçeye çevirmesi, Rusçaya özgü kalıplaşmış söz ve söz öbeklerini Türkçeye doğru aktarmasını sağlamaktır.
RU 308– Türkçe-Rusça Çeviri IV
Türkçe-Rusça Çeviri IV dersinin amacı öğrencinin Türkçeden Rusçaya söz ve söz öbekleri, cümle ve metin çevirileri yapmasını sağlamaktır. Öğrencinin edindiği çeviri yöntem ve teknikleriyle çeviri sürecinde karşılaşacağı problemleri çözmesi beklenir. Çeviri hatalarını tespit ederek erek dile uygun aktarım becerisi kazanır.
RU 310 – Edebi Metin Analizi II
Edebi Metin Analizi II dersinin amacı öğrencileri derslerde edebi metinlerin üzerinde çalışma metotlarıyla tanıştırmak, öğrencilerin edebi metinlerle çalışırken metin öncesi, metin sırası ve metin sonrası çalışmaları özümsemelerini sağlamaktır.
RU 312 – Pratik Rusça VI
Pratik Rusça VI dersinin amacı öğrencinin B2 seviyesine sözel ve yazılı ifade, dinleme ve dinlediğini anlama becerilerini güçlendirmektir. Ders boyunca her hafta öğrenciler için B2 seviyede farklı konular belirlenecektir.
RU 314 – Bilimsel Araştırma Yöntemleri II
Bilimsel Araştırma Yöntemleri II dersinin amacı bilimsel araştırmalara tarihi, kuramsal, teknolojik bakış açısı getirerek; öğrencilere pratik metotlar ile bilimsel araştırma yapma edimi, bilimsel araştırma konusu seçme, tahlil etme, bilgi teknolojilerinden faydalanarak ulusal ve uluslararası kaynakları kullanma, bilimsel araştırmada kullanılması planlanan kaynakları bulma, kaynakları tasnif etme becerileri kazandırmaktır.
RU 316 – Dünya Edebiyatı II
Dünya Edebiyatı II dersinin amacı öğrencilerin dünya edebiyatı tarihi, farklı edebiyatların gelişim süreçleri, başlıca edebiyat okulları, edebi akımların ortaya çıkışı, yayılması, farklı edebiyatlarca ele alınış şekli, dünya edebiyatının en çok bilinen edebi eserleri öğrenerek edebiyatın metodolojisi ve kuramlarına hâkim olmalarını sağlamaktır.
RU 318 – Kompozisyon II
Kompozisyon yazımı kuralları hakkında detaylı bilgiler verilir. Kompozisyon konusunun nasıl belirlendiği, konuya dair hangi soruları sormak gerektiği, konuya dair öznel bakış açılarının nasıl yansıtılacağı gibi bilgilere yer verilir. Kompozisyonun içerdiği felsefi, biyografik, toplumsal, edebi ve kurgusal disiplinler üzerinde durulur. Bu bilgilere paralel olarak, temel düzeyde Rusça kompozisyonlar yazma denemelerinin oluşturulması amaçlanır.
RU 320 – İngilizce VI (seçmeli)
RU 322 – Ukraynaca VI (seçmeli)
Ukraynaca VI (seçmeli) dersinin amacı öğrencinin fiilimsiler sıfat fiil, isim fiil ve sıfat fiil yapıları, sayı isimleri, zarflar, edatlar, bağlaçlar, ekler ve ünlemler gibi morfolojik yapılarla hâkim olmasını sağlamaktır.

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Evrağınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

4. SINIF

7.YARIYIL

RU 401 - Rus Edebiyatı XX. yy I
Rus Edebiyatı XX. yy I dersinin amacı öğrencilerde XX. yüzyıl Rus edebiyatının tarihi, gelişimi ve özelliklerinin genel bir tasavvurunu oluşturmak, öğrencileri XX. yüzyıl Rus edebiyatı süresince ortaya çıkan edebi akımların biçimsel özellikleriyle tanıştırmak, çağdaş Rus edebiyatının oluşumunda XX. yüzyıl Rus edebiyatının yeri ve önemini göstermektir.
RU 403 – Genel Dilbilim I
Genel Dilbilim I dersinin amacı genel dilbilimin temel problemlerini, önemli teorik konularını ele alarak öğrencilerin toplumsal bir fenomen olan dilin tarihi ve gelişimine eleştirel yaklaşım getirmelerini ve farklı yorumlar geliştirmelerini sağlamaktır.
RU 405 – Pratik Rusça VII
Pratik Rusça VII dersinin amacı öğrencilerin C1 seviyesinde dinleme, anlama, konuşma ve yazma becerilerini geliştirmektir. Öğrencinin C2 seviyede kelime hazinesine, dilbilgisel altyapıya sahip olması, Rus dilinin fonetik ve sesletim kurallarına hâkim olması beklenmektedir.
RU 407 – Rusça Deyimbilim I
Rusça Dilbilim I dersinin amacı öğrencilerin dilin yaşayan tarihi olma özelliği taşıyan ve çok eski zamanlarda ortaya çıkmasına karşın çağdaş dilde kullanılmaya devam eden deyim ve atasözlerinin temel özelliklerini kavrayabilmelerini, ders sürecinde öğrendikleri deyimlerin anlamlarını ve kullanım alanlarını Türkçedeki deyimlerle karşılaştırabilmelerini sağlamaktır.
RU 409 – Edebiyat Teorisi I
Edebiyat Teorisi I dersinin amacı öğrencinin edebiyat teorisinin özünü, diğer edebiyatbilimsel disiplinler arasındaki yeri ve önemini temel alt başlıklarını, kavram ve teorilerini, edebiyat teorisinin ortaya çıkışını, gelişimini, tenkit sanatını ve tenkit yazarlarını, çağdaş edebiyat teorisinin problemlerini ve çözüm yollarını öğrenmesini sağlamaktır.
RU 411 – Stilistik I
Stilistik I dersinin amacı öğrencilerin metin ve cümlelerde mevcut bilgiyi anlamaları ve algılamaları konusunda becerilerini geliştirmek, kendi fikirlerini ve düşüncelerini sırasıyla bir metin ve yapı oluşturarak ifade etmelerini, bütüncül ve doğru bir yazı çalışması oluşturmalarını sağlamaktır.
RU 413 – Seminer (Edebiyat) I
Seminer (Edebiyat) I dersinin amacı öğrencilerin Bilimsel Araştırma Yöntemleri dersinde öğrendikleri kuramsal bilgileri pratiğe geçirmelerini sağlamaktır. Öğrencilerin bu derste geçmiş edebiyat bilgilerine dayanarak bilimsel bir araştırma konusu seçmeleri, araştıracakları konu üzerine materyal toplamaları ve seçilen konu üzerine Rusça bir bildiri yazmaları beklenmektedir.
RU 415 – Senkron Çevirinin Temelleri I
Bu dersin amacı, sözlü çeviri alanında öğrencilerin temel bilgiye sahip olmalarını, bu alanda beceri ve yetkinliklerin oluşmasını; konuya yönelik özel alıştırmalar sonucunda alan yetisinin gelişmesini sağlamaktır. Bu ders, Sözlü çeviri, Sözlü çeviri çeşitleri, Sözlü çeviri problemleri, Teknik gereksinimler gibi konu başlıklarını içermektedir.
RU 417 – Kompozisyon III
Bu derste kompozisyon plan ve yapısı üzerinde durulur. Kompozisyonda bulunan anahtar kompozisyon planındaki giriş, tez ve argümanlar ve sonuç kısımlarının nasıl yazılması gerektiğinin öğretilmesi hedeflenmektedir. Bu bilgileri pekiştirme adına Rusça kısa kompozisyonlar yazdırılır.
RU 419 – İngilizce VII (seçmeli)
RU 421 – Ukraynaca VII (seçmeli)
Ukraynaca VII (seçmeli) dersinde öğrencinin kültürel, mesleki ve eğitim alanlarındaki iletişim ihtiyacını son derecede karşılayacak seviyede Ukrayna diline hâkim olması beklenir. Cümlelerin yapısıyla ilgili temel bilgiler, basit cümleler, özne, yüklem, cümlelerin öğeleri gibi temel sentaktik becerilere hâkim olması hedeflenmektedir.

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.

Evrağınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile doğrulayabilirsiniz.

8.YARIYIL
RU 402 - Rus Edebiyatı XX. yy II (90'lı yılların başına kadar)
Rus Edebiyatı XX. yy II (90'lı yılların başına kadar) dersinin amacı XX. yüzyıl Rus edebiyatının şair ve yazarlarının eserlerini XXI. Yüzyıl Rus edebiyatı edebiyatbilimi temelinde tahlil etmek, XX. yüzyıl şair ve yazarlarının edebi yaşamının temel özelliklerini, XX. yüzyılın başlıca edebi akımlarından olan postmodernizmin edebi ve estetik yönlerini ortaya koymaktır.
RU 404 – Genel Dilbilim II
Genel Dilbilim II dersi öğrencilerin dilin toplum içerisinde gelişim süreci ve özellikleriyle ilintili konulara doğru bir anlayış ve yaklaşım geliştirmelerini sağlamayı amaç edinmektedir.
RU 406 – Pratik Rusça VIII
Pratik Rusça VII dersi birinci sınıfın güz döneminden dördüncü sınıfın bahar dönemine dek toplamda sekiz dönem sürecek, okuma, yazma, dinleme ve anlama becerilerinin gelişimine yönelik alıştırmaları kapsayan öğrenciyi A2 seviyeden C1 seviyeye taşıyan ders serisinin sonuncu adımıdır. Dersin amacı öğrencinin her yıl kendi seviyesinde okumalar yapması, okuduğunu anlaması, bir metin ortaya koyması, dinlediğini anlaması, düşüncelerini dile getirmesini sağlayarak öğrencileri iş yaşamına hazırlamaktır. Pratik Rusça dilbilgisinden telaffuza, sözlü anlatıma pek çok müfredat dersiyle paralel olacaktır.
RU 408 – Rusça Deyimbilim II
Rusça Deyimbilim II dersinin amacı öğrencilerin Rus diline ait deyimleri anlamsal ve kullanım açısından inceleyebilmelerini, tasnif edebilmelerini ve öğrendikleri deyimleri konuşma ve yazı dilinde uygun biçimde kullanabilmelerini sağlamaktır.
RU 410 – Edebiyat Teorisi II
Edebiyat Teorisi II dersinin amacı öğrencinin dersin güz dönemde edindiği teorik bilgiyi pratiğe geçirmesine imkân tanımak, makale, özet, eleştiri yazısı, deneme gibi farklı türden metinleri analiz etmesini sağlamaktır. Öğrencinin çağdaş edebiyatbilimi metodlarına, edebi metin analiz yollarına hakim olması beklenmektedir.
RU 412 – Stilistik II
Stilistik II dersinin amacı öğrencilerin Çağdaş Rus dilinin yazım ve noktalama kurallarına uyararak, dilbilgisel ve leksik kurallara uygun metinler yapılandırılmalarını sağlamaktır. Metinleri yapılandırırken farklı dilbilgisel yapıları ve dilin kelime hazinesini kullanarak üslupbilim hatalardan kaçınmaları hedeflenmektedir. Öğrencilerin Stilistik derslerinde edindikleri tecrübeler doğrultusunda kendi fikirlerini aktardığı kompozisyonlar yazmaları beklenmektedir.
RU 414 – Seminer (Dil) II
Seminer (Dil) II dersinin amacı öğrencilerin Bilimsel Araştırma Yöntemleri dersinde öğrendikleri kuramsal bilgileri pratiğe geçirmelerini sağlamaktır. Öğrencilerin bu derste dil üzerine geçmiş bilgilerine dayanarak bilimsel bir araştırma konusu seçmeleri, araştıracakları konu üzerine materyal toplamaları, topladıkları materyalleri tasnif etmeleri ve seçilen konu üzerine Rusça bir bildiri yazmaları beklenmektedir.
RU 416 – Senkron Çevirinin Temelleri II
Bu dersin amacı, ülkeler ve kültürler arası siyasi, bilimsel, teknik, ekonomik ilişkiler ve bilgi alışverişinin gerçekleşmesi doğrultusunda eş zamanlı çeviri sağlamak için gerekli mesleki niteliklerin kazandırılmasıdır. Bu ders, Senkron çevirinin esasları, Senkron çevirinin fonksiyonelliği, Seslendirme, Film çevirisi, Simultane çevirinin özellikleri, Leksik eşdeğerlik normları gibi konu başlıklarını içermektedir.
RU 418 – Kompozisyon IV
Bu derste betimsel, anlatı, eleştirel, analitik kompozisyon gibi kompozisyon türleri hakkında bilgi verilir. Bu bilgiler özüksendikten sonra, bu türlere ait ileri düzeyde Rusça kompozisyonların öğrenciler tarafından yazılması hedeflenmektedir.
RU 420 – İngilizce VIII (seçmeli)
RU 422 – Ukraynaca VII (seçmeli)
Ukraynaca VII (seçmeli) dersinde öğrencinin fonetik, morfolojik, sentaktik, gramer olarak belli bir seviyede olması hedeflenmektedir. Dersin amacı öğrencinin gerek konuşma dilinde gerekse yazı dilinde bağlaç kullanarak basit cümleleri bir araya getirerek bileşik cümle kurma becerisine sahip olmasını sağlamaktır.

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır

Eyağınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-eyas> linkinden E-Devlet ile doğrulayabilirsiniz.

Bu belge, güvenli elektronik imza ile imzalanmıştır.
Evrakınızı <https://www.turkiye.gov.tr/kafkas-universitesi-ebys> linkinden BF4366FEX9 kodu ile dogrulayabilirsiniz.